

致： 杏花邨管理處
To: Heng Fa Chuen Management Office
傳真號碼 Fax no. 25587197

Serial No. _____

申請登記杏花邨平台停車位八達通卡/射頻辨識標籤
Application for Registration of Octopus Card/RFID Tag for Podium Parking Space

本人現申請登記杏花邨平台停車位八達通卡/射頻辨識標籤。
I hereby apply for registration of Octopus Card/RFID Tag for Podium Parking Space.

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|---|---|---|--|--|--|--|--|--|---|---|---|--------------------------|---|---|--|--|--|--|---|---|---|
| 車位編號 Carpark No | A | | | | | | | | | | | | 車輛編號 Vehicle No. | | | | | | | | | |
| *業主/租戶姓名(申請人) Owner's/Licensee's Name (Applicant) | | | | | | | | | | | | | 聯絡電話 Contact Tel. No. | | | | | | | | | |
| *香港身分證號碼 HKID Card No. | 1 | | | | | | | | | X | X | X | 2 | . | | | | | | X | X | X |
| *商業登記證號碼 Business Registration No. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 地址 Address | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| *登記八達通卡號碼 Registration of Octopus Card No | 1 | | | | | | | | | | | | | | 2 | | | | | | | |
| *登記快易通號碼 Registration of Autotoll No | 1 | X | X | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

業主/公司授權人簽署及蓋印
Owner's /Authorized Signature and Chop: _____

日期
Date: _____

閣下所提供的個人資料將用於處理申請登記杏花邨停車場八達通卡/射頻辨識標籤及核對業主身份的用途。為前述用途，管理處有可能將該等個人資料轉交保安承辦商。
閣下有權要求查閱及更改閣下的個人資料，有關的要求應以書面向杏花邨管理處提出。
The personal data provided by you will be used only for the purposes of application for registration of Octopus Card/RFID Tag for Podium Parking Space and owners' identity verification. Such data may be transferred to security contractor for the said purposes.
You have a right to request access to and correction of your personal data. Such request should be made in writing to the Heng Fa Chuen Management Office.

此欄供管理處填寫 For Estate Management Office Use

| | | |
|---|--------------------------------|-------------------------------|
| 已登記「八達通卡」已被註銷 The registered "Octopus Card" has been Cancelled | 是 Yes <input type="checkbox"/> | 否 No <input type="checkbox"/> |
| 辦理職員 Handled by | 號碼 No. | 日期 Date |

備註 1. 管理處有權要求車輛登記人士展示身分證明及其他有效文件（如車位租約、公司註冊登記等），以作登記證明。
The Management Office has the right to request the person to provide the Hong Kong Identity Card and the relevant document(s) (such as tenant agreement, company registration, etc.) for the identification for registration.
2. *刪去不適用字句
*Delete if inappropriate